

Guida utente

Air Remote TTL-O

Per altre lingue visitare il sito:
www.profoto.com/support

 **Profoto**

Congratulazioni per questo nuovo prodotto Profoto!

Che si sia optato per un nuovo flash o per un nuovo strumento di regolazione luce, una cosa è certa: quasi mezzo secolo di esperienza è confluita nella realizzazione del prodotto.

Se tutti questi anni ci hanno insegnato qualcosa è che nessun dettaglio va trascurato. Mettiamo il nostro nome solo su un prodotto nel quale riponiamo piena fiducia. Prima della spedizione, ciascuno dei nostri prodotti viene sottoposto a un programma di prove esauriente e rigoroso. Non può essere venduto a meno che non risulti conforme alle prestazioni, alla qualità e alla sicurezza specificate.

Di conseguenza siamo certi che il vostro nuovo prodotto Profoto sarà un fedele compagno per anni e contribuirà allo sviluppo delle vostre capacità come fotografi. L'acquisto del prodotto è però solo l'inizio di un viaggio entusiasmante. L'uso concreto per regolare la luce è la vera avventura. Ecco perché siamo orgogliosi di offrire un assortimento tanto vasto di strumenti di regolazione luce da consentire di darle forma in qualsiasi modo si possa immaginare.

Le possibilità pressoché infinite potrebbero sembrare sconcertanti inizialmente, ma siamo sicuri che in breve tempo acquisirete dimestichezza.

Vi invito comunque a effettuare la registrazione alla newsletter su www.profoto.com/newsletter o a visitare il nostro blog su www.profoto.com/blog in modo da poter condividere con voi la nostra esperienza di quasi 50 anni nella regolazione della luce e ispirare una crescita sempre maggiore. Godetevi il nostro prodotto!

Conny Dufgran, fondatore

Istruzioni di sicurezza generali



Precauzioni di sicurezza!

Non azionare l'attrezzatura prima di aver studiato il manuale di istruzioni in dotazione e le precauzioni di sicurezza che lo corredano. Accertarsi che l'attrezzatura sia sempre accompagnata dalle istruzioni di sicurezza Profoto! I prodotti Profoto sono destinati ad un uso professionale! Il generatore, i corpi lampada e gli accessori sono destinati esclusivamente a un uso fotografico in interni. Non posizionare o utilizzare l'attrezzatura in luoghi umidi, soggetti a forti campi elettromagnetici o in aree polverose o esposte a gas infiammabili! Non esporre l'attrezzatura a gocciolamento o schizzi d'acqua. Non collocare oggetti contenenti liquido, come ad esempio vasi, sopra o nei pressi dell'attrezzatura. Non esporre l'attrezzatura a brusche variazioni di temperatura e umidità, poiché questa condizione potrebbe generare la formazione di condensa nell'unità. Non collegare questa attrezzatura ad attrezzature di altre marche. Non utilizzare le torce flash senza coperture protettive in vetro o griglie di protezione in dotazione. Le coperture in vetro devono essere sostituite se visibilmente danneggiate al punto che la loro funzione ne risulti compromessa, per esempio se sono presenti lesioni o graffi profondi. Le lampade devono essere sostituite se sono danneggiate o deformate a causa del calore. Quando si colloca una lampada nel relativo portalampada, accertarsi di non toccare la lampadina a mani nude. L'apparecchiatura deve essere mantenuta, modificata e riparata solo da personale autorizzato e competente! Attenzione - I terminali contrassegnati dal simbolo del fulmine sono pericolosi in quanto dotati di tensione elettrica.



ATTENZIONE - Pericolo di scossa elettrica - Alta tensione!

I generatori alimentati a corrente devono essere sempre collegati a una presa dell'alimentazione elettrica dotata di una messa a terra di protezione! Utilizzare solo cavi di prolunga Profoto! Non aprire o smontare i generatori o i corpi-lampada! L'attrezzatura funziona con l'alta tensione. I condensatori del generatore sono carichi elettricamente per un lungo periodo di tempo dopo lo spegnimento. Non toccare le lampade pilota o i tubi flash quando si monta l'asta metallica dell'ombrello nel foro del relativo riflettore. Scollegare il cavo del corpo-lampada tra il generatore e il corpo-lampada quando si sostituisce la lampada pilota o il tubo flash! La spina di alimentazione o l'attacco per elettrodomestici è utilizzato come dispositivo di scollegamento. Il dispositivo di scollegamento deve sempre essere pronto per l'uso. Le batterie (pacco batterie o batterie installate) non devono essere esposte a calore eccessivo come luce solare diretta, fiamme o simili.



Attenzione - Rischio di ustioni - Parti surriscaldate!

Non toccare le parti surriscaldate a mani nude! Le lampade pilota, i tubi flash e determinate parti metalliche emettono un calore elevato durante l'uso! Non puntare luci pilota o tubi flash verso persone che si trovano a una distanza troppo ravvicinata. In rari casi le lampade possono esplodere e proiettare particelle incandescenti! Assicurarsi che la tensione nominale della lampada pilota corrisponda alle specifiche tecniche della guida utente riguardanti l'alimentazione.

Nota relativa a RF!

Questa attrezzatura utilizza lo spettro radio ed emette energia di frequenza radio. È necessario prestare la dovuta attenzione quando il dispositivo viene integrato in sistemi. Accertarsi di rispettare tutte le specifiche contenute nella presente documentazione, specialmente quelle relative alla temperatura operativa e all'intervallo della tensione di alimentazione. Accertarsi che il dispositivo sia azionato secondo la normativa locale. Lo spettro di frequenza utilizzato da questo dispositivo è condiviso con altri utenti. È impossibile impedire le interferenze.



Smaltimento finale

L'apparecchiatura contiene componenti elettrici ed elettronici che potrebbero essere dannosi per l'ambiente. L'apparecchiatura può essere riconsegnata a un distributore Profoto che si occuperà gratuitamente dello smaltimento secondo la normativa RAEE. Al termine della vita utile del prodotto, rispettare le leggi locali per lo smaltimento separato dei rifiuti, per esempio la direttiva RAEE per le apparecchiature elettriche ed elettroniche del mercato europeo!

Indice

Descrizione del sistema e prodotti compatibili	7
Note generali sul funzionamento wireless con Profoto Air.....	8
Terminologia.....	9
Istruzioni d'uso.....	11
Guida rapida.....	11
Accensione/Spegnimento	12
Selezione del canale	12
Selezione della sincronizzazione.....	12
HSS (flash FP)	12
Selezione della modalità (TTL o Manuale).....	13
Funzionamento in modalità TTL (modalità Automatica).....	13
Funzionamento in modalità MAN.....	15
Test di sincronizzazione.....	16
Altro	16
Ripristino delle impostazioni di fabbrica.....	16
Controllo batteria e risparmio energetico integrato	17
Controllo del firmware	17
Aggiornamento del firmware.....	17
Dati tecnici	18
Informazioni di conformità.....	20

Descrizione del sistema e prodotti compatibili

Air Remote TTL-O, piccolo e leggero, è progettato per semplificare l'utilizzo del flash. Montato sulla slitta hot shoe della fotocamera, la collega in modalità wireless ai flash Profoto, combinando il controllo dell'esposizione TTL (Through-The-Lens) e l'opzione per regolare e sincronizzare manualmente le luci Profoto.

- Il flash Air Remote TTL-O è progettato specificamente per le fotocamere Olympus.
- Alcuni modelli di fotocamera potrebbero non essere supportati o presentare funzionalità limitate. Creare un account utente gratuito su profoto.com/myprofoto per verificare e installare la versione firmware più recente o scaricare la nota di rilascio con l'elenco aggiornato delle fotocamere supportate.
- Air Remote TTL-O è compatibile con unità flash e generatori Profoto con funzionalità Profoto Air integrata, come indicato nella tabella qui sotto.
- Air Remote TTL-O può anche essere utilizzato per attivare i ricetrasmittitori Air Remote e Air Sync Profoto Air.
- Air Remote TTL-O non è compatibile con Olympus Speedlight o altri flash diversi da quelli Profoto.
- Air Remote TTL-O non è compatibile con sistemi di attivazione in radiofrequenza di terzi.

Etichettatura Air sul flash Profoto	Funzioni abilitate su Air Remote TTL-O			
	Sincronizzazione manuale	Controllo remoto	TTL	HSS
Air TTL	X	X	X	X
Air	X	X		
AirS	X			

Note generali sul funzionamento wireless con Profoto Air

I canali Profoto Air [1-8] utilizzano otto frequenze specifiche nella banda a 2,4 GHz e hanno una portata fino a 300 metri (1.000 ft). Le frequenze sono distribuite uniformemente sull'intera banda di frequenza. Poiché ciascun canale utilizza una frequenza radio differente, è possibile selezionare un canale senza interferenze da altri fotografi che utilizzano Profoto Air, dispositivi WLAN/Bluetooth o altri apparecchi radio che funzionano sulla banda di frequenza a 2,4 GHz.

8

- Tenere i cavi e i fili lontani dalle antenne.
- Mantenere la linea di vista tra Air Remote TTL-O e l'unità flash dove possibile.
- Quando il flash viene messo in una posizione nascosta, non collocarlo dietro o contro oggetti in metallo o pieni d'acqua, poiché ciò influenza le onde radio.

Terminologia



1. Pulsante ON
2. Display
3. Pulsanti Energia (Energy)
4. Pulsanti Gruppo (Group) (A,B,C)
5. Pulsante Test
6. Pulsante Modalità (Mode)
7. Pulsante Sincronizzazione (Sync)
8. Pulsante Canale (Channel)
9. Pulsante Corpo-lampada (Head)
10. Pulsante Luce pilota (Model)



11. Vano batteria

12. Connettore Hot Shoe

13. Porta USB

14. Meccanismo di bloccaggio

Istruzioni d'uso

Guida rapida

Per istruzioni dettagliate consultare le sezioni seguenti.

Impostazione dei flash Profoto

1. Impostare il flash su sincronizzazione tramite Radio/Air (potrebbe differire a seconda del modello di flash).
2. Selezionare lo stesso canale radio su tutti i flash.
3. Selezionare lo stesso gruppo (A, B o C) per tutti i corpi-lampada da controllare simultaneamente.

Air Remote TTL-O

4. Farscorrere il connettore hot shoe di Air Remote TTL-O nella slitta hot shoe della fotocamera. Ruotare il meccanismo di bloccaggio [14] per fissare il dispositivo.
5. Accendere il controllo remoto.
6. Sul controllo remoto, selezionare lo stesso canale impostato per i flash.
7. Premere il pulsante Modalità (Mode) [6] per passare dalla modalità TTL (Automatica) a MAN (Manuale).
8. Premere il pulsante A, B o C per selezionare il gruppo corrispondente.
9. Quando viene selezionato un gruppo:
 - a) Premere il pulsante CORPO-LAMPADA (HEAD) [9] per accendere/spegnere i corpi-lampada/flash.
 - b) Premere il pulsante LUCE PILOTA (MODEL) [10] per accendere/spegnere la luce pilota.
 - c) Premere i pulsanti ENERGIA (ENERGY) [3] per regolare il livello di energia del gruppo in relazione agli altri gruppi (modalità TTL) o il livello di energia del gruppo (modalità MAN). Poiché la regolazione dell'energia funziona diversamente nella modalità TTL e in quella Manuale, si raccomanda di leggere attentamente le istruzioni dettagliate relative a entrambe a pagina 13-16 del presente manuale utente.
10. Premere il pulsante TEST [5] per trasmettere manualmente un segnale di sincronizzazione e verificare le impostazioni.

Accensione/Spegnimento

1. Tenere premuto il pulsante ON [1] per accendere/spegnere il controllo remoto.

Nota!

Dopo 30 minuti di inattività il controllo remoto si spegne automaticamente. Si può disattivare lo spegnimento automatico tenendo premuto il pulsante "Energy +" [3] quando si avvia il controllo remoto. Due brevi segnali acustici confermano la disattivazione.

Si noti che disattivando lo spegnimento automatico le batterie nuove si scaricheranno dopo circa 20 ore di utilizzo inattivo. La fotocamera non deve essere in modalità silenziosa.

12

Selezione del canale

Il canale al momento selezionato viene visualizzato nella sezione CANALE (CHANNEL) del Display [2].

1. Premere ripetutamente il pulsante Canale (Channel) [8] fino alla visualizzazione del canale desiderato.

Selezione della sincronizzazione

L'impostazione di sincronizzazione selezionata (impostazione di sincronizzazione fotocamera) è visualizzata nella sezione SINCRONIZZAZIONE (SYNC) del Display [2].

- 1a: i flash scattano quando la prima tendina dell'otturatore è completamente aperta.
- 2a: I flash scattano quando la seconda tendina dell'otturatore sta per chiudersi.
- Hi-S: la funzione HSS è selezionata.

NOTA:

In modalità TTL, la fotocamera seleziona lo stato SYNC. In modalità MAN, l'utente può passare all'impostazione HSS con il pulsante SYNC. Se la fotocamera è in una modalità che non consente l'uso della modalità HSS, il controllo remoto spegne automaticamente la HSS.

HSS (flash FP)

La modalità HSS permette di scattare con il flash a un tempo di otturazione più rapido rispetto alla sincronizzazione del flash esterno (X-sync) più veloce della fotocamera, fino a un massimo di 1/8.000 s (potrebbe variare a seconda del modello). Questa opzione può essere estremamente utile per limitare l'influenza della luce ambiente quando si scatta in condizioni di luminosità.

Nota!

- Durante un flash HSS, il flash viene attivato per ottenere un'intensità luminosa costante mentre l'otturatore è aperto. Per garantire una perfetta esposizione e la stabilità della pulsazione, il flash utilizza solo la parte superiore della propria gamma di potenza quando è in modalità HSS. La gamma esatta può variare a seconda del modello di flash.
- L'utilizzo frequente della modalità HSS avrà un impatto sulla durata del tubo flash.
- Per utilizzare questa funzione potrebbe essere necessario aggiornare il firmware del proprio flash AirTTL e del controllo remoto. Gli aggiornamenti più recenti e una lista delle fotocamere compatibili sono disponibili su profoto.com/myprofoto. Creare un account personale ed effettuare il login per avere accesso a tutti i nuovi aggiornamenti.

Selezione della modalità (TTL o Manuale)

La modalità al momento selezionata viene visualizzata nella sezione MODALITÀ (MODE) del Display [2].

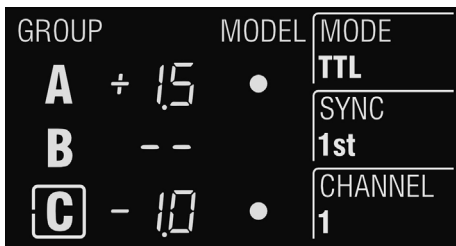
1. Premere il pulsante Modalità (Mode) [6] per passare dalla modalità TTL a MAN.
 - Modalità TTL: la fotocamera comanda l'intensità luminosa dei flash. È possibile regolare la relazione tra i livelli di energia per il gruppo A, B e C.
 - Modalità MAN: l'intensità luminosa per i gruppi A, B e C può essere controllata manualmente.

Funzionamento in modalità TTL (modalità Automatica)

In modalità TTL, la fotocamera comanda l'intensità luminosa dei flash. Se viene utilizzata più di una luce, è possibile regolare la relazione tra i livelli di energia per il gruppo A, B e C. Questo può essere utilizzato, ad esempio, per ottenere più luce su un lato di un oggetto.

- Premere il pulsante del gruppo A, B o C [4] per selezionare il gruppo che si desidera regolare.
- Utilizzare i pulsanti ENERGY (ENERGY) [3] per impostare l'intensità luminosa relativa per il gruppo selezionato, in relazione agli altri gruppi. Le relazioni possono essere impostate di $\pm 2,0$ f-stop per ciascun gruppo A, B o C. Le relazioni non vanno confuse con la compensazione dell'esposizione. Leggere attentamente tutte le note in fondo a questa sezione!
- Per modificare l'esposizione totale dei flash, utilizzare la funzione di compensazione dell'esposizione della fotocamera. Per i dettagli, consultare il manuale della fotocamera.

- Premere il pulsante Luce pilota (Model) [10] per accendere/ spegnere la luce pilota nel gruppo selezionato.
- Premere il pulsante Corpo-lampada (Head) [9] per accendere/ spegnere i corpi-lampada nel gruppo selezionato (se i corpi-lampada di un gruppo sono disattivati, il valore della relazione visualizzato per tale gruppo sarà "--").
- Quando si passa dalla modalità MAN alla modalità TTL, sarà visualizzato il valore della relazione TTL precedente.



Esempio delle impostazioni del Display [2] del controllo remoto in modalità TTL

La figura mostra il Display [2] quando:

- Sono selezionati modalità TTL, sincronizzazione 1a tendina e canale 1.
- Viene selezionato il Gruppo C per la regolazione.
- L'intensità luminosa relativa delle luci del gruppo A è impostata su 2,5 f-stop in più rispetto alle luci del gruppo C (A su +1,5 f-stop e C su -1,0 f-stop).
- Le luci/i corpi-lampada del gruppo B sono disattivati.
- La luce pilota è attivata sia nel gruppo A che nel gruppo C.

NOTA:

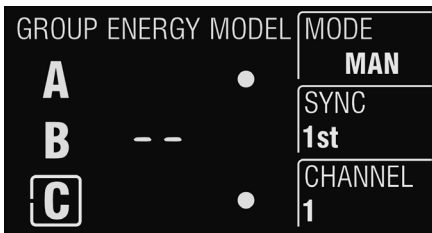
- I valori delle relazioni non vanno confusi con la compensazione dell'esposizione dei flash. Per compensare l'esposizione totale dei flash, utilizzare l'apposita funzione della fotocamera. Per i dettagli, consultare il manuale della fotocamera.
- Se vengono utilizzati flash non compatibili con Profoto AirTTL in combinazione con flash Profoto AirTTL in modalità TTL, l'intensità luminosa dei flash non TTL viene aggiunta all'esposizione totale dei flash. Tali flash possono essere utilizzati, ad esempio, per impostare manualmente l'esposizione sullo sfondo.

- Se un flash compatibile con Profoto AirTTL viene impostato sul gruppo D, E o F, sarà sincronizzato ma non verrà incluso nel calcolo TTL. L'intensità luminosa di questi flash viene aggiunta all'esposizione totale dei flash e può essere utilizzata, ad esempio, per impostare manualmente l'esposizione sullo sfondo.
- Se la fotocamera è in una modalità che non consente l'uso della modalità TTL, il controllo remoto passa automaticamente alla modalità MAN.

Funzionamento in modalità MAN

Con Air Remote TTL-O impostato in modalità MAN, è possibile regolare manualmente l'intensità luminosa dei gruppi A, B e C. Alternando tra le modalità TTL e MAN è possibile trovare la luce ideale.

- Premere il pulsante del gruppo A, B o C [4] per selezionare il gruppo corrispondente.
- Per selezionare tutti i gruppi, premere uno dei pulsanti Gruppo (Group) [4] due volte.
- Utilizzare i pulsanti ENERGIA (ENERGY) [3] per regolare la luminosità del gruppo. La regolazione (aumento/riduzione) inizia sempre dall'impostazione di intensità luminosa corrente e il valore di regolazione viene momentaneamente visualizzato nella sezione ENERGIA (ENERGY) del Display [2].
- Premere il pulsante Luce pilota (Model) [10] per accendere/spgnere la luce pilota nel gruppo selezionato.
- Premere il pulsante Corpo-lampada (Head) [9] per accendere/spgnere i corpi-lampada nel gruppo selezionato (se i corpi-lampada di un gruppo sono disattivati, il valore della relazione visualizzato per tale gruppo sarà "--").



Esempio delle impostazioni del Display [2] del controllo remoto in modalità MAN

La figura mostra il Display [2] quando:

- Sono selezionati modalità MAN, sincronizzazione 1a tendina e canale 1.
- Viene selezionato il Gruppo C per la regolazione.
- Le luci/i corpi-lampada del gruppo B sono disattivati.
- La luce pilota è attivata sia nel gruppo A che nel gruppo C. Se l'intensità luminosa del gruppo A o C viene regolata, sarà visualizzata temporaneamente la variazione di energia.

NOTA:

- Premere il pulsante ENERGIA(ENERGY) per aumentare/ridurre il livello di energia a incrementi di 1/10 f-stop.
- Tenere premuto il pulsante ENERGIA(ENERGY) per aumentare/ridurre a incrementi di 1f-stop.
- Se non è possibile impostare un'intensità luminosa dei flash perché al di fuori della relativa gamma, Air Remote TTL-O emette un segnale acustico per comunicare la mancata esecuzione del comando. La luminosità di tutti i flash del gruppo selezionato rimane quindi invariata.
- Quando sono selezionati tutti i gruppi, il controllo remoto agirà anche sulle luci dei gruppi D, E o F (selezionati su flash).
- Se il controllo remoto emette un segnale acustico quando si cerca di uscire dalla modalità MAN, ciò significa che la modalità MAN è stata richiesta dalla fotocamera. Verificare la modalità selezionata nel menu della fotocamera.

Test di sincronizzazione

- Premere il pulsante Test [6] per trasmettere manualmente un segnale di sincronizzazione.

Altro

Ripristino delle impostazioni di fabbrica

Ripristinare le impostazioni di fabbrica di Air Remote TTL-O:

- Spegnere l'unità Air Remote TTL-O.
- Tenere premuti contemporaneamente il pulsante del gruppo C [4] e il pulsante ON [1].

Controllo batteria e risparmio energetico integrato

Il simbolo di batteria scarica viene visualizzato quando la tensione della batteria raggiunge un livello critico.



Per risparmiare carica della batteria, il display si spegne automaticamente dopo 30 secondi di inattività. Premere il pulsante ON [1] per accendere il display. Il display si accende anche quando viene utilizzato uno dei pulsanti funzione.

Controllo del firmware

Tenere premuto il pulsante MODALITÀ (MODE) [6] per 5 secondi quando il controllo remoto è attivo.

Aggiornamento del firmware

Consigliamo di verificare la presenza di aggiornamenti firmware prima di iniziare a utilizzare l'unità Air Remote TTL-O.

Per avere accesso agli ultimi aggiornamenti gratuiti, creare un account personale su profoto.com/myprofoto. Una volta creato l'account, è possibile registrare i propri prodotti e accertarsi di ricevere avvisi quando sono disponibili nuovi aggiornamenti.

L'aggiornamento del firmware viene eseguito tramite la porta USB [13] sul controllo remoto, seguendo le istruzioni indicate nell'applicazione di aggiornamento scaricabile da profoto.com/myprofoto. È sempre possibile contattare il rivenditore o distributore locale per richiedere un intervento di assistenza professionale.

Per aggiornare la propria fotocamera Olympus alla versione più recente, visitare la pagina web di Olympus.

Dati tecnici

Specifiche	
Banda di frequenza	2,4 GHz (da 2404 a 2479,3 MHz)
N. dei canali di frequenza	8 (1-8)
Potenza radio in uscita	Massimo 10 mW
N. di gruppi per canale	3 (A-C)
Modalità di funzionamento	TTL e Manuale
Compatibilità fotocamera TTL	Gli aggiornamenti firmware più recenti e un elenco completo dei modelli di fotocamera Olympus compatibili con Air Remote TTL-O sono disponibili nelle ultime note di rilascio su profoto.com/myprofoto
Modalità di sincronizzazione	Impostare la modalità flash della fotocamera su 1a tendina, 2a tendina, Hi-S
Supporto/connettori fotocamera	Supporto hot shoe per Olympus Mini connettore USB per gli aggiornamenti del firmware
Portata	Fino a 300 m (1.000 ft) per l'attivazione normale
	Fino a 100 m (330 ft) per il controllo remoto e TTL
Tipo batteria	2xAAA, 1,5 V (non litio)
Durata tipica della batteria	30 ore
Tipo antenna	Integrata
Display LCD	Sì

Spegnimento automatico	Controllo remoto: Si spegne dopo 30 min. di inattività (si può disattivare) Display: Parzialmente disattivato dopo 20 secondi di inattività. Diventa disattivo dopo 2 minuti di inattività.
Funzionalità Profoto Air supportata	
Sincronizzazione/scatto del flash	Sì, Air Remote TTL-O attiva i ricetrasmittitori Air Remote e Air Sync, oltre a tutti i flash Profoto etichettati AirTTL, Air e AirS.
Controllo remoto	Sì, Air Remote TTL-O funziona come controllo remoto manuale per tutti i flash Profoto etichettati AirTTL e Air.
Controllo TTL	TTL con controllo gruppi per tutti i flash Profoto etichettati AirTTL.
HSS	HSS per tutti i flash Profoto etichettati AirTTL.
Misure	
Dimensioni	75x60x35 mm / 2,9x2,3x1,4 pollici
Peso	75 g / 2,6 oz incluse batterie

Tutti i dati sono indicativi, pertanto Profoto si riserva il diritto di apportare le opportune modifiche senza preavviso.

Informazioni di conformità

Utilizzo mondiale dello spettro radio

Il sistema Profoto Air opera sulla banda ISM a 2,4 GHz senza licenza per SRD (Short Range Devices) (Dispositivi a breve portata). Questa banda può essere utilizzata nella maggior parte del mondo. Possono essere applicate delle limitazioni regionali.

NOTA

Consultare e rispettare le norme nazionali dell'area in cui Air Remote TTL-O sarà utilizzato.

Dichiarazione UE di conformità

Profoto AB dichiara che l'attrezzatura radio tipo Profoto Air Remote TTL-O è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile al seguente indirizzo internet: <http://media.profoto.com/DoC>

Stati Uniti e Canada

F.C.C. e Industry Canada

Dichiarazione di conformità (Parte 15.19)
Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 della normativa FCC e RSS-210 di Industry Canada. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni:

1. questo dispositivo non può causare interferenze dannose e
2. questo dispositivo deve accettare ogni interferenza ricevuta, incluse interferenze che possono causare funzionamenti indesiderati.

Avvertenza (Parte 15.21)

Qualsiasi modifica o variazione non espressamente approvata dalla parte responsabile potrebbe invalidare l'autorizzazione di utilizzo dell'apparecchiatura.

Ce dispositif est conforme aux normes RSS-210 d'Industrie Canada. L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes :

1. il ne doit pas produire de brouillage et
2. l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.

Il termine 'IC' prima del numero di certificazione/registrazione indica che sono soddisfatte le specifiche tecniche di Industry Canada.

Les lettres 'IC' n'ont aucune autre signification ni aucun autre but que d'identifier ce qui suit comme le numéro de certification/d'enregistrement d'Industrie Canada.

Profoto AB

Trasmittitore/Ricevitore

MODELLO: Profoto Air Remote TTL-O

PRODOTTO N.: PCA5388-0000

Contiene:

FCC ID: W4G-RMI e IC: 8167A-RMI

Prodotto in Svezia

Giappone

Sono consentiti vendita e azionamento del modulo in Giappone.

特定無線設備の種類

Classificazione dell'attrezzatura radio specificata:

Articolo 2, Comma 1, Paragrafo 19

Comunicazione dati a bassa potenza e a banda larga da 2,4 GHz

上記のとおり、電波法第38条の24第1項の規定に基づく認証を行ったものであることを証する。

Questo per attestare che la suddetta certificazione per tipo è stata rilasciata in relazione a quanto indicato nell'Articolo 38-24, Paragrafo 1 della Legge sulle apparecchiature radio.



R 202WW08109202

R 202WW08109203

R 202WW08109204

Taiwan

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

22

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

ProfotoAB
Svezia

+46 (0) 84475300
info@profoto.com
www.profoto.com

 **Profoto**

I dati tecnici e le informazioni sul prodotto sono soggetti a
modifica senza preavviso.

104314-A1. Febbraio 2017. Stampato in Svezia.